l'enfant coupable. " Aucun enfant au-dessous de seize ans " ne doit être considéré ou traité comme un criminel ; aucun " enfant au dessous de cet âge ne doit être arrêté, poursuivi, "condamné, emprisonné ou puni comme un criminel : " tel est l'article par lequel débute tout acte légal régissant les tribunaux pour enfants. Le rapporteur du projet de loi de 1850, en France, sur l'Education et le patronage des jeunes détenus, s'appuyait snr ce même principe : " Venir en aide à de jeunes enfants délaissés, et entraînés à ces premiers écarts; " les préparer à rentrer dans la vie, débarrassés des mauvai-" ses impressions et des vices qui ont failli les perdre; ren-" dre à la société d'honnêtes et paisibles ouvriers d'agricul-" ture, au lieu de jeter dans les carrefours de nos grandes " villes de jeunes êtres pervertis et portés à toute espèce de " guerre contre les lois de la société, cela rentre essentielle-" ment dans le cercle de l'assistance et de la prévoyance " publiques. A nos yeux, en effet, l'éducation morale, ces "idées de tutelle, patronage, régénération, l'emportent de " beaucoup sur l'idée et l'intérêt de la répression : au delà seulement, commence le domaine pénitentiaire ".

La cour juvénile a pour fondement ce principe que l'enfant n'est pas assimilable à l'adulte, au point de vue du délit et même du crime. Ce côté de la question avait peut-être été trop négligé dans le passé. On n'était pas assez porté à mettre une différence sensible entre l'enfant et l'adulte, quand il s'agissait d'une infraction aux lois. Il semble que depuis les yeux se sont ouverts. "On comprend de plus en plus, " écrit M. Gaston Bonet-Maury, qu'il n'est pas possible de " traiter des enfants délinquants de 14 à 16 ans comme des " criminels responsables, car le délit et même le crime, chez "l'enfant, supposent presque toujours une tare chez les " parents ou ascendants. Il faut donc retirer l'enfant d'un " milieu dépravé, pour le soumettre à des influences salutai-Est-il déjà semblable à un arbuste tordu ? Il faut le " redresser, au moyen d'un tuteur. Est-il déjà gâté jusqu'aux " racines ? Il faut le régénérer, si l'on ne veut pas qu'il porte

" des fruits amers ou vénéneux pour la société".

Les tribunaux pour enfants partent donc de ce principe que l'enfaut ne doit pas être traité comme un criminel. Dans sa lutte contre la jeunesse coupable, la société ne doit pas se laisser guider par l'idée de la répression pure et simple, mais plutôt par celle de l'amélioration et de la régénération.